Zimní zateplená pracovní obuv z EVA pěny s plstěným nástavcem

Pánské zateplené poloholínky (filcáky) z pěny EVA s plstěným límcem, vel. 46

Model: GE1222_G90550-46 • Značka: GEKO • Uživatelská a dílenská technická dokumentace



DŮLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÍ UPOZORNĚNÍ
Před prvním uvedením zařízení do provozu si důkladně a s porozuměním prostudujte tento originální návod k obsluze. Dodržujte veškeré bezpečnostní pokyny, výstrahy a doporučené pracovní postupy. Návod pečlivě uschovejte pro budoucí použití po celou dobu životnosti zařízení.

ZÁKLADNÍ POPIS A URČENÍ ZAŘÍZENÍ

Ultralehké zimní pánské pracovní poloholínky (filcáky) GEKO G90550-46 ve velikosti EU 46 s černou vodotěsnou spodní částí z uzavřeně buněčné pěny EVA se strukturou kůže a vysokým šedým termoizolačním plstěným nástavcem.

KLÍČOVÉ TECHNICKÉ PARAMETRY (VÝBĚR)

Kód produktu / model	G90550-46 (GE1222_G90550-46)
Značka / výrobce	GEKO
Velikost obuvi (EU)	46 (délka vnitřní stélky cca 30,0–30,4 cm)
Materiál spodní galoše a podešve	100% bezešvá uzavřeně buněčná kopolymerová pěna EVA

1. PODROBNÁ TECHNICKÁ SPECIFIKACE ZAŘÍZENÍ

Následující tabulka uvádí kompletní ověřené parametry, provozní limity a konstrukční vlastnosti:

Technický parametr / Vlastnost	Jmenovitá hodnota / Specifikace
Kód produktu / model	G90550-46 (GE1222_G90550-46)
Značka / výrobce	GEKO
Velikost obuvi (EU)	46 (délka vnitřní stélky cca 30,0–30,4 cm)
Materiál spodní galoše a podešve	100% bezešvá uzavřeně buněčná kopolymerová pěna EVA
Materiál horního nástavce	Silná tepelně izolační šedá melírovaná plsť (filc)
Rozsah 100% vodotěsnosti	Spodní černá část z EVA pěny až po obvodový šev filcu
Barva a povrchová úprava	Černá s dezénem usně + šedý plstěný svršek s černým lemem
Vnitřní zateplení	Zateplený vnitřní prostor navazující na plstěný komín
Provedení podešve	Protiskluzový jemně členěný zimní dezén s odděleným podpatkem
Ochranná špička / planžeta	NE — pracovní a hospodářská obuv OB CI bez ocelové tužinky
Hlavní určení	Zimní práce kolem domu, sklady, zemědělství, les a chladné provozy
Klasifikace dle normy	EN ISO 20347 (pracovní obuv OB CI)

2. POPIS HLAVNÍCH KONSTRUKČNÍCH ČÁSTÍ A OVLÁDACÍCH PRVKŮ

Přehled nejdůležitějších komponentů, funkčních prvků a montážních dílů:

- **1. Bezešvá spodní galoše z pěny EVA** – Ultralehká mrazuvzdorná a nepromokavá spodní bota chránící chodidlo před břečkou a chladem.
- **2. Vysoký šedý plstěný nástavec** – Hřejivý filcový komín udržující teplo v oblasti kotníku a lýtka bez otlaků.
- **3. Dvojitý obvodový spojovací šev** – Pevně spojuje horní okraj černé EVA galoše se šedým plstěným nástavcem.
- **4. Černá textilní lemovka ústí** – Zpevňuje horní okraj plsti proti vytahání při nazouvání velkého chodidla EU 46.
- **5. Reliéfní kožený dezén EVA** – Omezuje ulpívání mokrého sněhu a usnadňuje omývání galoše.
- **6. Protiskluzová zimní podešev** – Členitý vzorek pro stabilní chůzi po zasněženém povrchu a mokré dlažbě.
- **7. Tlumicí podpatek z EVA pěny** – Absorbuje nárazy paty a izoluje od promrzlého betonu.
- **8. Široký nazouvací střih** – Umožňuje bleskové nazutí a vyzutí bez vázání tkaniček.
- **9. Prostorná prstová klenba (EU 46)** – Zajišťuje volnost prstů i v silné zimní vlněné ponožce.
- **10. Štítek GEKO a spodní ražba 46** – Označení výrobce na lemu a velikosti EU 46 na podešvi.

3. PŘEDEPSANÉ OSOBNÍ OCHRANNÉ PRACOVNÍ PROSTŘEDKY (OOPP)

Obsluha je povinna při veškerých činnostech se zařízením používat certifikované ochranné pomůcky dle platných norem:

Vodotěsnost po obvodový šev – Spodní černá EVA galoše je vodotěsná — nevstupujte do vody sahající nad šev šedého filcového nástavce!

ZÁKAZ sušení u zdrojů sálavého tepla (> +40 °C) – Pěna EVA se na radiátoru, u kamen či krbu nevratně smršťí — sušte výhradně při pokojové teplotě!

Absence ochranné tužinky (OB) – Obuv nemá ocelovou špičku ani planžetu — nepoužívejte při těžbě dřeva ani na demolicích!

Ochrana před jiskrami a rozpouštědly – Zabraňte styku s jiskrami od svařování/broušení a organickými ředidly.

Opatrnost na náledí – Na zrcadlovém ledu používejte protiskluzové nesmeky.

Výstraha pro obsluhu: Nepoužívání předepsaných ochranných prostředků zvyšuje riziko zranění, mechanického poškození zraku, sluchu či úrazu rotujícími nástroji a tlakem.

4. BEZPEČNOSTNÍ POKYNY A PROVOZNÍ VAROVÁNÍ

VŠEOBECNÉ BEZPEČNOSTNÍ POKYNY: Před započetím práce zajistěte, aby se v pracovním prostoru nezdržovaly nepovolané osoby, děti ani zvířata. Udržujte pracoviště v čistotě, suchu a s dostatečným osvětlením. Nepracujte pod vlivem alkoholu, léků či při nadměrné únavě.

- ⚠️ Před zahájením práce zkontrolujte celkový technický stav zařízení a neporušenost krytů.
- ⚠️ Používejte výhradně schválené osobní ochranné pracovní prostředky podle EN norem.
- ⚠️ Nepracujte ve vlhkém prostředí nebo v blízkosti hořlavých plynů a kapalin.
- ⚠️ Udržujte bezpečný odstup přihlížejících osob a dětí od pracovního prostoru.

5. PŘEDPROVOZNÍ KONTROLNÍ SEZNAM (CHECKLIST)

Před každým spuštěním či nasazením zařízení zkontrolujte:
1. Zkontrolujte neporušenost spodní černé EVA galoše a podešve.
2. Prohlédněte pevnost obvodového přišití šedého plstěného nástavce.
3. Ověřte, že vnitřek obuvi je před vyjitím do mrazu zcela suchý.
4. Očistěte dezén podešve od zmrazků a kamínků.
5. Vyzkoušejte velikost EU 46 se zimní pracovní ponožkou.

6. NÁVOD K MONTÁŽI, UVEDENÍ DO CHODU A OBSLUZE (1. ČÁST)

Postupujte podle níže uvedených technologických kroků a dbejte na správné seřízení zařízení:

1. Nazujte obuv plynulým vsunutím chodidla v teplé ponožce za přidržení lemu nástavce.
2. V čerstvém sněhu přetáhněte nohavice zimních kalhot zvenčí přes plstěný nástavec.
3. Používejte při zimních pracích v areálech, skladech, zahradách a hospodářství.

6. NÁVOD K OBSLUZE, PRACOVNÍ POSTUPY A VYPNUTÍ (2. ČÁST)

4. Před vstupem do budovy omeťte sníh ze šedého filcu smetáčkem.
5. Po vyzutí nechte obuv volně proschnout v prodyšné místnosti mimo topení.

7. PLÁN PRAVIDELNÉ DÍLENSKÉ ÚDRŽBY, OŠETŘOVÁNÍ A SKLADOVÁNÍ

Pravidelná údržba prodlužuje životnost zařízení a zajišťuje maximální provozní spolehlivost:

Interval údržby	Předepsaný servisní úkon / Ošetření
Pravidelně	Spodní EVA galoši omývejte vlažnou vodou do +30 °C s mýdlem; šedý filc kartáčujte nasucho.
Pravidelně	Sušte výhradně při pokojové teplotě (+18 °C až +25 °C) mimo radiátory a tepelné zářiče.
Pravidelně	Mimo sezónu skladujte vyčištěné a suché při +5 °C až +25 °C s ochranou proti molům.

8. DIAGNOSTIKA MOŽNÝCH PORUCH A JEJICH ODSTRANĚNÍ (TROUBLESHOOTING)

V případě abnormálního chování vyhledejte příčinu v diagnostické matici níže:

Symptom poruchy	Pravděpodobná příčina	Doporučené nápravné opatření
Smrštění a zkroucení EVA galoše	Sušení u kamen, na topení nebo za sklem auta na slunci	Deformovanou obuv vyřaďte; pěnu EVA nikdy nevystavujte teplotám nad +40 °C.
Promočení v horní plstěné části	Roztátí neometeného sněhu nebo brodění vodou nad úroveň švu	Sníh vždy předem omeťte; pro hlubokou vodu zvolte celistvé vysoké EVA holínky G90549-46.
Propíchnutí měkké podešve trnem	Našlápnutí na ostrý hřebík či drát	Drobný vpich opravte pružným PU lepidlem na EVA; do rizikových provozů zvolte obuv S5.

9. OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ A LIKVIDACE ODPADU

Informace pro uživatele k likvidaci výrobků a obalových materiálů (dle 2012/19/EU a zákona o odpadech):
Tento výrobek a jeho kovové, polymerní či elektronické části po skončení životnosti nepatří do běžného směsného komunálního odpadu. Odevzdejte jej do autorizovaného sběrného dvora nebo recyklačního střediska druhotných surovin. Správnou recyklací a ekologickou likvidací zabráníte znečištění půdy, spodních vod a přispíváte k opětovnému využití cenných surovin v oběhovém hospodářství.

ES PROHLÁŠENÍ O SHODĚ / EC DECLARATION OF CONFORMITY

(vydané v souladu s právními předpisy Evropské unie a ČR)

Dovozce / Zplnomocněný zástupce: **PajAndy Group s.r.o.**, Roháčova 145/14, Žižkov, 130 00 Praha 3, Česká republika
Identifikační údaje (IČO): 21946288
Výrobek a obchodní název: **Pánské zateplené poloholínky (filcáky) z pěny EVA s plstěným límcem, vel. 46**
Typové označení / Model: **GE1222_G90550-46** (Značka: GEKO)
Funkce a určení zařízení: Pánské zateplené poloholínky (filcáky) z pěny EVA s plstěným límcem, vel. 46

splňuje všechna příslušná ustanovení a základní požadavky na bezpečnost a ochranu zdraví následujících směrnic Evropského parlamentu a Rady:

- 2006/42/EC (Směrnice pro strojní zařízení - MD)
- 2014/30/EU (Elektromagnetická kompatibilita - EMC)
- 2014/35/EU (Směrnice pro nízké napětí - LVD)
- 2011/65/EU (Omezení nebezpečných látek - RoHS)

a bylo navrženo a vyrobeno v souladu s následujícími harmonizovanými evropskými normami (ČSN EN ISO):

- EN ISO 20347:2022
- EN ISO 20344:2021

Místo vydání: Dolní Lutyně, Česká republika
Datum vystavení: 22. října 2026

Za dovozce / výrobce: **Pavel Bužek**
Oprávněná osoba pro sestavení technické dokumentace

Záruční podmínky a servis: Na zařízení je poskytována standardní záruka 24 měsíců pro spotřebitele (12 měsíců pro podnikatele). Záruka se nevztahuje na přirozené mechanické opotřebení spotřebních dílů (těsnění, hadice, čelisti, baterie, trysky a O-kroužky) a na škody vzniklé neodborným zacházením, přetěžováním či zanedbanou údržbou.